



# Zertifikat

Die SQS bescheinigt hiermit, dass nachstehend genanntes Unternehmen über ein Managementsystem verfügt, das den Anforderungen der aufgeführten normativen Grundlage entspricht.



**M-Industrie**  
**c/o Migros-Genossenschafts-Bund**  
**Limmatstrasse 152**  
**8031 Zürich**  
**Schweiz**

Geltungsbereich

Gemäss Appendix

Tätigkeitsgebiet

Produktion und Logistik für die Migros Genossenschaften sowie für Drittunternehmen

Herstellung von Produkten in den folgenden Geschäftsfeldern: Früchte, Getränke, Tiefkühlprodukte und Kartoffelprodukte, Fertiggerichte und Snacks  
Kühl- und Tiefkühl Lagerung, Verpacken TK-Produkten

Herstellung von Convenienceprodukten

Abfüllung, Verpackung und Vertrieb von natürlichen Mineralwassern; Design, Entwicklung, Herstellung, Verpackung und Vertrieb von Getränken, Sirups, Säfte sowie Frucht- und Geschmackskonzentrate

Entwicklung, Herstellung und Verpackung von Milchprodukten, Milchgetränke, Salatdressings, Mayonnaise und Tofu

Lagerung, Reifung, Verarbeitung, Verpackung und Versand von Käse

Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von Schokoladeprodukten und Kaugummi

Verarbeitung von Kaffee (Rösten, Mahlen und Abfüllen), Verarbeiten von Hartschalenobst, Trockenfrüchten, Ölsaaten (Rösten, Mahlen, Mischen und Abfüllen) sowie Abpacken von Hülsenfrüchten, Pilzen, pseudo-Getreide und Tee

Reisverarbeitung

Entwicklung, Produktion und Verkauf von Biskuits, Snacks, Pulverprodukten und Speiseeis, Wasch- und Reinigungsmitteln, sowie Margarinen, Brotaufstrichen, Speisefetten und Spezialprodukte

Herstellung und Vertrieb von Kosmetik- und Hygieneprodukte

Normative Grundlage

**ISO 14001:2015**

**Umweltmanagementsystem**

Scope(s) 3, 12, 35

Gültigkeit 15. 11. 2018 – 14. 11. 2021  
Version 15. 11. 2018

Reg.-Nr. H41848

X. Edelmann, Präsident SQS

F. Müller, CEO SQS



sqs.ch



Schweizerische Vereinigung für  
Qualitäts- und Management-Systeme SQS  
Bernstrasse 103, 3052 Zollikofen, Schweiz



Swiss Made





## M-Industrie c/o Migros-Genossenschafts-Bund Limmatstrasse 152 8031 Zürich Schweiz

| Zentrale Stelle   | Tätigkeitsgebiet   | Scope(s) | Norm / Revision | Reg.-Nr. | Gültigkeit               |
|---|--|----------|-----------------|----------|--------------------------|
| <b>M-Industrie<br/>c/o Migros-Genossenschafts-Bund</b><br>Limmatstrasse 152<br>8031 Zürich<br>Schweiz | Produktion und Logistik für die Migros Genossenschaften sowie für Drittunternehmen | 3, 35    | ISO 14001:2015  | H41848   | 15.11.2018<br>14.11.2021 |

| Standorte   | Tätigkeitsgebiet   | Scope(s) | Norm / Revision | Reg.-Nr. | Gültigkeit               |
|---|--|----------|-----------------|----------|--------------------------|
| <b>Segment III Brot, Convenience, Getränke</b>  |  |          |                 |          |                          |
| <b>Bischofszell Nahrungsmittel AG</b><br>Industriestrasse 1<br>9220 Bischofszell<br>Schweiz | Herstellung von Produkten in den folgenden Geschäftsfeldern: Früchte, Getränke, Tiefkühlprodukte und Kartoffelprodukte, Fertiggerichte und Snacks  | 3        | ISO 14001:2015  | S42162   | 15.11.2018<br>14.11.2021 |
| <b>Bischofszell Nahrungsmittel AG</b><br>Längackerstrasse<br>8589 Sitterdorf<br>Schweiz     | Kühl- und Tiefkühlagerung, Verpacken TK-Produkten  | 3        | ISO 14001:2015  | S42162   | 15.11.2018<br>14.11.2021 |
| <b>Bischofszell produits alimentaires SA</b><br>Ch. du Devent<br>1024 Ecublens<br>Schweiz   | Herstellung von Convenienceprodukten   | 3        | ISO 14001:2015  | S42162   | 15.11.2018<br>14.11.2021 |
| <b>Aproz Sources Minérales SA</b><br>Route de Riddes 327<br>1994 Aproz<br>Schweiz           | Abfüllung, Verpackung und Vertrieb von natürlichen Mineralwassern; Design, Entwicklung, Herstellung, Verpackung und Vertrieb von Getränken, Sirups, Säfte sowie Frucht- und Geschmackskonzentraten | 3        | ISO 14001:2015  | S80254   | 15.11.2018<br>14.11.2021 |

| <b>Segment II Milchprodukte, Käse, Saucen</b>   |  |   |                |        |                          |
|---|--|---|----------------|--------|--------------------------|
| <b>ELSA<br/>Estavayer Lait SA</b><br>Rte de Payerne 2-4<br>1470 Estavayer-le-Lac<br>Schweiz | Entwicklung, Herstellung und Verpackung von Milchprodukten, Milchgetränke, Salatdressings, Mayonnaise und Tofu | 3 | ISO 14001:2015 | S80255 | 15.11.2018<br>14.11.2021 |
| <b>Mifroma SA</b><br>Rte du Plattiez 11<br>1670 Ursy<br>Schweiz                             | Lagerung, Reifung, Verarbeitung, Verpackung und Versand von Käse   | 3 | ISO 14001:2015 | S42144 | 15.11.2018<br>14.11.2021 |

X. Edelman, Präsident SQS

F. Müller, CEO SQS



sqs.ch



Schweizerische Vereinigung für  
Qualitäts- und Management-Systeme SQS  
Bernstrasse 103, 3052 Zollikofen, Schweiz





## M-Industrie c/o Migros-Genossenschafts-Bund Limmatstrasse 152 8031 Zürich Schweiz

| Standorte   | Tätigkeitsgebiet   | Scope(s) | Norm / Revision | Reg.-Nr. | Gültigkeit               |
|---|--|----------|-----------------|----------|--------------------------|
| <b>Mifroma SA</b><br>Industriestrasse 4<br>9300 Wittenbach<br>Schweiz           | Lagerung, Reifung, Verarbeitung,<br>Verpackung und Versand von Käse  | 3        | ISO 14001:2015  | S42144   | 15.11.2018<br>14.11.2021 |
| <b>Dörig Käsehandel AG</b><br>Unterdorfstrasse 24<br>9701 Urnäsch<br>Schweiz    | Herstellen, Reifen, Verpacken und<br>Vertrieb von Käse   | 3        | ISO 14001:2015  | S80217   | 15.11.2018<br>14.11.2021 |
| <b>Dörig Käsehandel AG</b><br>Rütistrasse 2<br>9050 Appenzell<br>Schweiz        | Herstellen, Reifen, Verpacken und<br>Vertrieb von Käse   | 3        | ISO 14001:2015  | S80217   | 15.11.2018<br>14.11.2021 |
| <b>Dörig Käsehandel AG</b><br>Industriestrasse 2<br>9050 Appenzell<br>Schweiz   | Herstellen, Reifen, Verpacken und<br>Vertrieb von Käse   | 3        | ISO 14001:2015  | S80217   | 15.11.2018<br>14.11.2021 |
| <b>Dörig Käsehandel AG</b><br>Via Lucmagn 33<br>7180 Disentis/Mustér<br>Schweiz | Herstellen, Reifen, Verpacken und<br>Vertrieb von Käse   | 3        | ISO 14001:2015  | S80217   | 15.11.2018<br>14.11.2021 |
| <b>Dörig Käsehandel AG</b><br>Industriestrasse 4<br>9300 Wittenbach<br>Schweiz  | Herstellen, Reifen, Verpacken und<br>Vertrieb von Käse   | 3        | ISO 14001:2015  | S80217   | 15.11.2018<br>14.11.2021 |
| <b>Segment IV Süswaren &amp; Snacks, Kochen &amp; Backen, Kaffee</b>            |  |          |                 |          |                          |
| <b>Chocolat Frey AG</b><br>Bresteneggstrasse<br>5033 Buchs AG<br>Schweiz        | Entwicklung, Herstellung und<br>Vertrieb von Schokoladeprodukten<br>und Kaugummi   | 3        | ISO 14001:2015  | S35306   | 15.11.2018<br>14.11.2021 |
| <b>Delica AG</b><br>Hafenstrasse 120<br>4127 Birsfelden<br>Schweiz              | Verarbeitung von Kaffee (Rösten,<br>Mahlen und Abfüllen), Verarbeiten<br>von Hartschalenobst, Trockenfrüchten,<br>Ölsaaten (Rösten, Mahlen, Mischen<br>und Abfüllen) sowie Abpacken von<br>Hülsenfrüchten, Pilzen, pseudo-<br>Getreide und Tee | 3        | ISO 14001:2015  | S43487   | 15.11.2018<br>14.11.2021 |

X. Edelman, Präsident SQS

F. Müller, CEO SQS



sq.s.ch



Schweizerische Vereinigung für  
Qualitäts- und Management-Systeme SQS  
Bernstrasse 103, 3052 Zollikofen, Schweiz





**M-Industrie**  
**c/o Migros-Genossenschafts-Bund**  
**Limmatstrasse 152**  
**8031 Zürich**  
**Schweiz**

| Standorte  | Tätigkeitsgebiet  | Scope(s) | Norm / Revision | Reg.-Nr. | Gültigkeit               |
|--|---|----------|-----------------|----------|--------------------------|
| <b>Riseria Taverna SA</b><br>Via Ponte Vecchio 30<br>6807 Taverna<br>Schweiz     | Reisverarbeitung  | 3        | ISO 14001:2015  | S42649   | 15.11.2018<br>14.11.2021 |
| <b>MIDOR AG</b><br>Bruechstrasse 70<br>8706 Meilen<br>Schweiz                    | Entwicklung, Produktion und Verkauf von Biskuits, Snacks, Pulverprodukten und Speiseeis   | 3        | ISO 14001:2015  | S42875   | 15.11.2018<br>14.11.2021 |
| <b>Segment V Pesonal &amp; Home Care, Nutrition &amp; Biochemistry</b>           |   |          |                 |          |                          |
| <b>Mifa AG Frenkendorf</b><br>Rheinstrasse 99<br>4402 Frenkendorf<br>Schweiz     | Entwicklung, Produktion und Verkauf von Wasch- und Reinigungsmitteln, sowie Margarinen, Brotaufstrichen, Speisefetten und Spezialprodukte | 3, 12    | ISO 14001:2015  | S41956   | 15.11.2018<br>14.11.2021 |
| <b>Mibelle AG Personal Care</b><br>Bolimattstrasse 1<br>5033 Buchs AG<br>Schweiz | Herstellung und Vertrieb von Kosmetik- und Hygieneprodukte  | 12       | ISO 14001:2015  | S80256   | 15.11.2018<br>14.11.2021 |

X. Edelman, Präsident SQS

F. Müller, CEO SQS



sqs.ch



Schweizerische Vereinigung für  
Qualitäts- und Management-Systeme SQS  
Bernstrasse 103, 3052 Zollikofen, Schweiz





# ZERTIFIKAT

ProCert, akkreditierte Zertifizierungsstelle, bescheinigt hiermit, dass das untenstehende Unternehmen die Anforderungen der untenstehenden Standards erfüllt.



## M-Industrie

c/o Migros-Genossenschafts-Bund  
Limmatstrasse 152  
8031 Zürich (Schweiz)

### Standards

## Umweltmanagementsystem (ISO 14001:2015)



### Geltungsbereich & Tätigkeitsgebiet

**M-Industrie c/o Migros-Genossenschafts-Bund, 8031 Zürich:** Zentrale Funktionen

**JOWA AG Hauptsitz, 8604 Volketswil:** Zentrale Funktionen

**Micarna SA, 1784 Courtepin:** Zentrale Funktionen

**JOWA AG Regionale Bäckerei Volketswil, 8604 Volketswil:** Herstellung, Verpackung von Brot, Kleingebäck und Backwaren sowie Teig

**JOWA AG Regionale Bäckerei Gossau, 9200 Gossau:** Herstellung und Verpackung von Brot, Kleingebäck, Backwaren und Konditoreiprodukten

**JOWA AG Regionale Bäckerei Gränichen, 5722 Gränichen:** Herstellung und Verpackung von Brot, tiefgekühltem Brot, Kleingebäck, Backwaren und Konditoreiprodukten sowie von Apérogebäck und Pizza

**JOWA AG Regionale Bäckerei San Antonino, 6592 San Antonino:** Herstellung und Verpackung von Brot, Kleingebäck, Backwaren und Konditoreiprodukten sowie von Teig

**JOWA AG Regionale Bäckerei Zollikofen, 3052 Zollikofen:** Herstellung und Verpackung von Brot, Kleingebäck, Backwaren und Konditoreiprodukten

**JOWA SA Boulangerie régionale Ecublens, 1024 Ecublens VD :** Herstellung und Verpackung von Brot, Kleingebäck, Backwaren und Teig

**JOWA AG Teigwarenfabrik Buchs, 5033 Buchs AG:** Herstellung und Verpackung von getrockneten Teigwaren

**JOWA AG Glutenfreie Produktion Huttwil, 4950 Huttwil:** Herstellung von Gluten-, Laktose- und Weizenfreien Broten, Backwaren, teilweise unter Schutzatmosphäre verpackt

**JOWA AG Mühle Wildegg, 5103 Wildegg:** Herstellung von Hartweizenprodukten

**Micarna SA Werk A, 1784 Courtepin:** Herstellung und Verpackung von Frischfleisch (Schweineschlachthof, Zerlegung, TK), Fleisch-erzeugnisse roh und erhitzt (Brühwurst, Rohwurst, Kochpökelwaren) sowie Fleischzubereitungen

**Micarna SA Werk B, 1784 Courtepin:** Schlachten und Zerlegen von Geflügel, Verarbeiten und Verpacken von Geflügelfleisch und Geflügelfleischzubereitungen

**Micarna SA, 9602 Bazenhaid:** Herstellung und Verpackung von Frischfleisch und Fleischerzeugnissen

**Micarna SA, 7453 Tinizong:** Herstellung von Rohpökelwaren

**Micarna SA Seafood, 1024 Ecublens VD:** Lagerung, Etikettierung und Bereitstellung von frischen und gefrorenen Fischprodukten

**Micarna SA, 1024 Ecublens VD:** Herstellung und Verpackung von Frischfleisch und Fleischzubereitungen

**Micarna SA Maurer Spezialitäten, 4112 Flüh:** Herstellung von Rohpökelwaren

**Spécialité Fleury Micarna SA, 3977 Granges VS :** Herstellung, Verpackung, Verkauf von Trockenfleisch, Trockenschinken und getrocknetem Speck zum roh oder gekocht essen. Trocknen und Verpacken von Trockenwürsten.

**Micarna SA, 3321 Schönbühl:** Zerlegung, Verarbeitung und Verpackung von Schweine-, Rinder-, Kalb- und Lammfleisch in Vakuum oder MAP, Herstellung und Verpackung von Fleischwaren, Fleischerzeugnissen und Brühwurstwaren

**Favorit Geflügel AG, 3250 Lyss:** Entwicklung, Verarbeitung und Verpackung unter MAP oder Vakuum, gekühlt oder gefroren von Geflügel, Geflügelteilen und Geflügelzubereitungen gewürzt und ungewürzt in rohem Zustand zum Gekochtesen

**Rudolf Schär AG, 9425 Thal:** Frischfleisch, roh und gekochte Produkte zum gekocht essen und gekochte Produkte zum Rohessen / genussfertig

Erstzertifizierungsdatum: 28. Oktober 2016

Ausgabe- und Zertifizierungsdatum: 15. November 2018

Zertifikatsgültigkeit: 14. November 2021\*

Richard Schnyder  
Direktor Zertifizierung

Raphael Sermet  
Mitglied der Zertifizierungskommission

ProCert AG Marktgasse 65 CH-3011 Bern quality@procert.ch www.procert.ch

\* Mit Vorbehalt der Unterbrechung oder des Rückzuges der Zertifizierung durch ProCert. Nur das öffentliche Verzeichnis von ProCert (unter www.procert.ch) gilt als Nachweis der Gültigkeit

